

\*\*\*\*\*

Előfizetési ár:  
Egy évre 12 kor.  
Fél évre 6 kor.  
Negyed évre 3 kor.  
Egyes szám 24 fill.

# HONTI LAPOK

\*\*\*\*\*

Nyilttér sora 40 fill

Hivatalos  
és magánhirdetések  
árszabás szerint.Többszöri hirdetés-  
nél árendemény.

\*\*\*\*\*

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
— IPOLYSÁGON. —Felelős szerkesztő:  
HALÁSZ FERENC.Megjelen  
szombaton reggel.

## A magyarság térhódítása.

Ipoly-ság, február 4.

Bármilyen adatokat szolgáltasson is az imént lefolyt népszámlálás, egy körülményt bizonyosan vesz mindenki: az utolsó évtized alatt a magyarság saját hazájában ismét nagyobb teret foglalt el. A hazafiakat természetesen nagyon érdekli az az arány, amelyben ez történt, de magát a tényt senki kétségbe nem vonja.

A népszámlálás legfontosabb feladata a kulturhaladás leghivebb mérlegét, az időszertint állapotokat bizonyos előbbeni időszakban uralkodott állapotokkal összehasonlítani. A haladás, vagy hanyatlás e két időpont közti állapotok és viszonyok pontos összemérése mellett világosan kitérnek.

Valamint minden kulturmunkában a népek természetes ösztöne, az értelem, az ügyek iránti buzgóság adja meg a lüktető erőt, ugyabban az ügyben is, mely minden igaz magyar embernek leginkább szívében fekszik: a magyarosodás is attól a visszhangtól függ, a melyet a nemzet egyes lelkes vezetőinek kezdeményezése magában a népben talált. Kezdetben, négy-öt évtizeddel ezelőtt, amikor a nemzet megszabadult attól a lidércnyomástól, mely-

lyel a bécsi kamarilla visszafojtotta lélekzetét és a szabad, friss, egészséges életfunkciónak útját vágta — alig hogy a nemzet lerázta magáról a béklyóit, néhány rajongó lelkületű hazafi legelsőbben is vissza kívánta hódítani a nemzet legdrágább kincsét, azt az aranyutat, amelyben a hazafi érintkezik a hazafivai: az édes anyanyelvet.

Minő vállalkozás! Lesz-e, lehet-e eredménye? Ismét azon a nyelven fogja-e a nemzet összessége kifejezhetni óhajait, reményeit, azon a nyelven fogja-e előadhatni sérelmeit, panaszait, amelyen a pusztaszeri gyűléstől a mohácsi vészig és később, amikor a török rabiga alatt felszabadult, egészen a pozsonyi országgyűlésig intézte ügyes-bajos dolgait?

Ugy látszott akkor, hogy a szó el fog hangzani a pusztában s nem lesz, aki meghallja.

Pedig dehegy nem hallották meg. Kevesen értették és beszéltek ugyan a magyar nyelvet, ezek is híján voltak a gyakorlatnak, mert hiszen ama rémes időszak alatt csak suttogva-dugdosva lehetett néhány magyar szót ki-ejteni. S amikor azok közül, akik tudtak magyarul beszélni, néhányan megtették az első kísérletet, hogy a magyar nyelvet ismét jogaiba léptetessék: nemcsak szokatlannak tetszett ez, de

szinte nevetségesnek tartották a csaknem lehetetlennek látszó törekvést, hogy magyarul beszéljen mindenki, aki magyar.

A régi Pest utcáin nem egyszer hallhattunk hangos kacagást válaszul a magyar szóra.

S ime, a lehetetlen lehetővé vált, a nevetséges törekvés lelkünkhez tapadt, legszentebb érzelmünket képezi. Ez a poliglott nemzetet a magyar nyelv tartja össze. Az idegen anyanyelvűek gyermekei magyarul beszélnek szülőikkel, akik igyekeznek őket megérteni és magyarul válaszolni. Legalább így van nagyobb részt. Ahol pedig még nem foglalhatott tért ennyire a magyar nyelv, ott megfelelő törvényekkel iparkodnak otthonossá tenni a magyar nyelvet. Annyira már vagyunk, hogy azok, akik igazán magyarok akarnak lenni, magyarul beszélnek és nem rajtunk, magyarokon mulik, hogy egyes néptörzsek a magyar nyelv alkalmazását fel nem karolják.

Reméljük azonban, hogy helyes és tapintatos intézkedéseinknek sikerülni fog, ezeket is néhány évtized alatt a magyar nyelv használatára indítani.

De már így is, összevetve mai viszonyokat a néhány évtized előtti viszonyokkal, örömmel tapasztalhatjuk,

## Sisa Pista.

(A híres honti futó betyár saját elbeszélése és egyéb adatok nyomán)

Irtá: Sipéki Miklós.

IX.

Savanyu Jóska bandája ezen bevégzett körútja alkalmával nem kevesebb mint 50000 forintot meghaladó pénz és érték tárgy birtokába jutott, melyből hosszú ideig gondtalanul lehetett éldegélni. A banda a vagyonnal mindenekelőtt a következőleg rendelkezett: Egyötöd része a vagyonnak a banda tagjai közt osztott szét, ebből kétrész a vezérnek jutott. A szegények felségélyezésére szintén egyötöd részt szántak minden zsákmányból. Az így fennmaradó háromötöd rész a banda pénztárába vándorolt s annak hollétét csak a vezér és Gábor mint tanácsnok tudta. Törzsvagyonból fedezték azután a banda éllemezési költségeit, fegyverzet, lőpor stb. beszerzését, de ebből juttattak a panduroknak és más hivatalos közegeknek is. Így ugyszólván hatóság felügyelet alatt éltek világukat otthonukban a betyárok.

Először azt hitték, hogy bizonytalan ideig semmi nem vállalkozásba nem bocsátkoznak, hanem vigan élnek át a jetelet. Ugy volt az a betyárnéppel, hogyha bankóval volt megtömve tárcája, volt is hegyen-völgyön lakodalom, kijutott ebből boldog boldogtalannak. — Tanyájuk igen kényelmesen berendezett földalatti helyiség volt, melynek bejárata egy rombadült téglá-

házból vezetett. Hogy rejtekhelyük a világ előtt sokáig titokban maradt és az csak a betyár banda kiirtása után tudódott ki, az is nagy betyár fufangra vallott. Ugyanis kezdetben a banda csak 1—2 tagból állott, eddig szétszórtan élt és csak az előre megbeszélt időben jött össze tanácskozássra. Kétszázötven számuk felszaporodott tízre és többek között a banda eszét Gábort is tagul nyerték, belátta a vezér, hogy ez az állapot veszélyezteteti a banda érdekeit, miért is Gábor egy jó eszmét talált fel egy földalatti buvóhely felépítésére. Ezt a buvóhelyet kívülük csak egy bizonyos K. András az Eszterházyak vadászja ismerte, ki azonban megtartotta a titkot, egyrészt mert élete forgott köekán, másrészt mert a bandától sok ajándékban részesült. Ő volt az egyedüli ember ki bejáratos volt ide, és az élelmet is ő szállította a betyárok részére. Szóval a betyártanyán, egész vig élet uralkodott az ugynevezett munkaszünet idején, mivel éléskamrájuk dúslakodott a sok jóban, boruk pedig soha sem fogyott ki. Az egész tenni valójuk abból állott, hogy minden 16-ik nap a soros őri szolgálatot kellett végezni egy embernek. Ha pedig már ezt a jót is megunták, úgy felváltva három ember felkereshette a szomszédos falvakat, hol azután belemerülhettek a mindennapi élet örömeibe. Természetes, hogy a mely faluban ezek megjelentek mulatni, ott kannával hordták a bort az asztalra. Ilyenkor minden ép-kéz-láb ember ott volt a vigasságon.

Sisa Pista az ilyen kimenőjét mindig

Gáborral és bizonyos Ragyas Jánossal szokta együtt tölteni — ez utóbbit szörnyen ragyaverte arca miatt keresztelték el — e néven, másrészt meg kell jegyezni róla, hogy katona szökevény volt Ragyas Tamás. — Ők hárman leginkább Rumba és Jánosházára szerettek kirándulni, hol azután olyan barátságos mulatozást vittek véghez a polgársággal, hogy még az ebek is fekete kávéval ittak e napon. Természetes, hogy a polgárság nem is sejtette a három vadászruhába öltözött idegenről, hogy ezek betyárok. Sisa Pistát e helyeken már csak szép vadásznak hitták, mert a magyar embert nem igen szokta érdekelni a név, fő néla a becsület, meg a tömött bugyelláris. Ez pedig mindkettő meg volt a betyárnak! Különösen szerettek buesu napján vagy más oly alkalommal lerándulni e helyekre, midőn a menyeeskének meg volt a táncolhatnékja, ilyenkor azután úgy kiforgatták betyárjaink a menyeeskéket, hogy azonmód vihették fejletetni a vargához a sok kiérdemült lábtűt. Szerette is a polgárság ha ezek a vadász urak megjelentek közöttük, ha akadt is egy két kivételes alak, ennek oka abban rejlett, hogy ez utóbbiaknak feleségük is volt, — még pedig esinos! Ott a hol ezek mulatás céljából megjelentek, még a nagybögös is bele lehetett volna lelkét a bögőbe, hogy jobban szóljon. Mert ezek akkora bankót ragasztottak a primás homlokára, hogy bámulatában a klarinétos egyszerre úgy eltátotta a száját, hogy majd kifordult az állkapcsa a helyéről.

hogyan magyarosodunk és a magyarosodás szakadatlanul terjed.

A felvidéken, hol még tíz-tizenöt év előtt ritka volt a magyar szó, dacára a tót nemzetiségi agitátoroknak, a gyermekek nagy része már magyarul beszélt. Csak egyes vidékeken, különösen ott, ahol az agitátorok még mindig széleskörű tevékenységet fejtenek ki, halad lassabban a magyarság ügye.

A románok közt szaporodik a magyarul beszélők száma, a szászok ellenben még most is szívesen ragaszkodnak őseik nyelvéhez. Viszont a svábok előszeretettel tanulnak magyarul, ami arra a reményre jogosít, hogy megjő még az az idő, amikor majd az Észak bérceitől a Dél tengeréig csak magyar szót fogunk hallhatni mindannyiunk közös földjén: szeretett hazánkban.

### Csermák Ernő dr. az önálló bankról.

(Csermák Ernő dr. a szikszói kerület pártunkiról függetlenségi orsz. képviselőjének január 26-án a képviselőházban a bankszabadalom tárgyalása alkalmával mondott beszéde.)

**Csermák Ernő:** T. képviselőház! (Zaj. Halljuk! Halljuk! a szélsőbaloldalon.) A tanácskozáskor folyamán ki kell kapcsolnom azokat a részeket, a melyek a személyes kérdésekre vonatkoztak és vissza kell térnem a vitának arra a fonáljára, a melyet előttem szólott Sztérenyi József képviselő ur vett fel. Evvel a beszéddel kell nemcsak a politikai ildomoság és a szokás szempontjából foglalkoznom, hanem abból a tárgyi okból is, hogy én a beszédnek bizonyos részeire igen nagy súlyt fektetek.

Sztérenyi t. képviselő ur beszédéből én a szeretet lángját láttam fellobogni: azonban két ágazatban, az egyik oldal iránt is, és a másik oldal iránt is. Szeretetének lángja fellobog a függetlenségi eszmék iránt is, a mikor hajlandó arra az álláspontra helyezkedni, hogy az önálló bankot elfogadja, hogy az olyan végeél, a

mely felé törekszünk, azonban szeretete lángjának a másik ágazata már felöleli azt a célszerűséget, a melyből levezeti hogy azonban ennek ma itt helye nincsen.

Hát én erre a t. képviselőtársamat nem követem. Én a magam részéről mondhatom azt, hogy a leghelyesebb és a legigazságosabb politikának azt tekintem, a mikor valaki kifejté abbéli nézetét, hogy a politikai helyzet szempontjából ezt vagy amazt a kérdést nem tartja olyannak, a melyet el lehetne fogadni és keresztül lehetne vinni, de ha valaki fölállít egy végeél és egyúttal célszerűségi szempontokkal dolgozik, olyanokkal, a melyekkel a hatalomnak tesz szolgálatot, akkor én én erre a t. érre a t. érre nem követem. Lehet, hogy azok a lángok önmagát fogják fölégetni, (Zaj. Elnök csenget.) lehet, hogy azokból főnixként fog a t. képviselő ur újjászülni, de mireánk nézve ez a láng sem nem világít, sem nem melegít. (Ugy van! Ugy van! a szélsőbaloldalon.)

Magyarországon célszerűségi szempontokról nem lehet beszélni, akkor, a mikor az önálló bank kérdését tárgyaljuk, a mikor eminenter olyan kérdéstről van szó, a mely nélkül nem állam az az állam, a melynek mint államnak a többi államok közt léteznie kell.

Ha nézzük azt a politikai irányítót, a mely ma Magyarországon bennünket tájékoztathat, meg kell állapítanunk azt, hogy a politikai irányítónak egy igen nagy fordulatával találkozunk. Magyarországon független, felelős miniszteriumot létesített a 48-iki törvényhozás, de nem abban az irányban, a melyben ma működik, hogy az a miniszterium független a nemzetől és felelős azzal a felső hatalommal szemben, a melylyel szemben mindent keresztül kell vinni és mindent be kell szállítani. Ha csak egyet veszek, a mire itt a tárgyalások folyamán rámutattak, ha csak azt a kérdést veszem, hogy Magyarországnak a vérkeringését, a gazdasági életének lüktetését nemzeti szempontból kell figyelni, akkor sajnálattal látom, hogyan alakul pl. a nemzeti nyelvnek a kérdése, és akkor ez maga elegendő arra, hogy minden célszerűségi szempontot félreteljon és még akkor is, ha ez a célszerűségi szempont az igazságnak megfelelne, még akkor is kellene hogy rátérjünk arra az álláspontra, a mely a nemzeti eszme diadalát jelenti. (Zaj! Ugy van! a szélsőbaloldalon.)

Ezt az előrelépést nem látom én egyetlenegy pontjában sem ennek a javaslatnak és nem látom, hogy az a javaslat bármiféle szempontból haladást jelentene. Talán reménytelennek látszik a mi részünkről az a küzdelem, a melyet folytatunk itt az önálló bank megalapozása szempontjából, a kapacitálásnak módja is föltötte nehéz, a mikor rendkívül kevés érdeklődést tanúsítanak az iránt, a melylyel szemben talán a másik oldalról is nagyobb tisztelettel és igyekezettel kellene viselkedni. (Helyeslés a szélsőbaloldalon.)

A miniszterelnök ur viselkedése azonban némi tápot és reményt nyújt ebbeli véleményemnek, hogy talán a mi álláspontunk iránt bizonyos szempontból mégis figyelmet fog tanúsítani. Tapasztaltuk ugyanis tegnap, hogy a miniszterelnök ur halás szívet fogadta azt a felvilágosítást, a melyet egy bizonyos udvari tanácsosságra nézve erről az oldalról előterjesztettek. Talán ha a miniszterelnök ur fogékonysággal viseltetett az olyan felvilágosítások iránt, a melyek személyi dolgokra vonatkoznak, bizonyos fogékonysággal fog viseltetni azon felvilágosítások iránt is, a melyek tárgyi dolgokra vonatkoznak.

Nézetem szerint az udvari tanácsosságnál úgy, mint azon javaslatoknál, a melyek ilyen nagyfontosságú közgazdasági és önállósági kérdést tárgyalnak, mint ez a javaslat is, mindenesetre nagyobb idő, nagyobb alkalom és mód kellene hogy nyújtassék arra, hogy a publikum, a kormány maga is az ilyen javaslatoknak, az ilyen ténykedéseknek az értékével, a belső tartalmával tisztába jöjjön. Én már azon szerencsés helyzetben voltam, hogy ezen javaslattal, ha nem is voltaképpen ezzel, hanem a csecsemőkorában megboldogult bankprovizórium javaslatával már egyszer foglalkozhattam. Ott kifejtettem nézetemet és azt hiszem, hogy e nézetem talán olyan, a mely a szívekben általános meggyőződésre talál, hogy t. i. ez a kérdés eminenter politikai kérdés. Politikai dolgok azok, a melyek bennünket az önálló bank megvalósításában megakadályoznak.

Ámde rá kell, hogy mutassak arra a ténykörülményre is, hogy eltekintve az önálló bank kérdésétől, maga ez a javaslat olyan, a mely ránk terhetek hárít, a mely ránk csak kötelezettségeket ró, és ezekkel nem állanak szemben olyan előnyök, a melyeneket nekünk a kötelezett-

Szóval a betyárellet nem is volt oly rémes, mint azt ferdített alakban ismerték azok, kik egyáltalában nem ismerték, vagy rosszul. Fura temperamentuma volt a betyárnak. Az egyik oldalról a betyár maga a jószívűség, más oldalról ragadozó mint a vérese. E két ellentétes állapot egymást egészen jól kiegyensúlyozta. Azok a rémes históriák melyeket a rémregényekben olvashatunk humbug, melyek az ugynevezett tizedrangú betyárra sem illettek rá. A magyar betyár sosem volt vérszomjas és annál kevésbé orgyilkos. Ezek nem tettek mást mint elvittek onnan egyet-mást, hol volt bőven. Ebből azután elédeglét a betyár, mert hiszen az se nézhette a napot. Ha pedig volt a zsákmánya felesleges számmal, jutott a nyomorgóknak is. Szóval ők tették meg azt, mit a gazdagok tenni elmulasztottak. Ezért volt az, hogy elfogatása után a betyár ritka esetben került nézet eltérésbe Kozarek mesterrel. Ha pedig méltatni akarjuk a magyar betyárt, férfi volt tetőtől talpig. Meg volt benne a jószág is, meg a kemény szív is, ez pedig csakis férfiban lehet meg egy kiadásban.

Sokan fognak azon tünődni, hogy lehet még irni is egy betyárról. Ezek megnyugtatóra kijelentjük, hogy habár a téma látszólag és első pillanatban kissé naiwnak is látszik, de semmi esetre sem olyan, hogy arról irni ne lehetne. Példa reá Rózsa Sándor, ki 48-ban valóságos hőstetteket vitt véghez ostoros csapatával. Ezeknek egyedüli fegyverzete ólmos ostorból állott és nem volt az az ellenség, kit

állásból ezek ki ne mozdítottak volna. Szóval a magyar betyár ráadásul jó hazafi is volt.

Az elbeszélésünk korában maga az igazsághozzás is nagyon lézagos volt, mely visszanyult még a robot korszakába, mely szerint a szegény nép ritka esetben tudta kijárni igazát a hatalmasokkal szemben. Olyan önkényes volt a hivatalos eljárás, melylyel szemben nem igen volt apelláta. Jobbágy ember a földesúrával szemben perbe nem igen mehetett, mert az akkori törvényhozók olyan sine cura pozíciót foglaltak el és az összes törvényismeretük elfért a dohányzescsokjukba. E szerint is ítélték s természetes, hogy mindég a gyengébb huzta a rövidebbet. Azon vidék lakossága, hol betyárjaink tartózkodtak, sokszor ebben is meg lettek véde a betyárok által. Szolgáljon bizonyításul az alábbi példa:

Lakott Bögöte községben egy igen gazdag földes uraság, ki egész réme volt a környék lakosságának. Folytonos perlekedésben állott a jobbágy népséggel. Birtok és más rendőri perekkel a végletekig vekszalta a köznépet és annál nagyobb volt a kéjzérzése, minél több bánatot tudott a köznépeknek okozni, szóval nagy despota volt. Sok könnyet facsart ki zsarnokságával, mely könnyek azonban oly nélkülözhetetlen ezikke volt a zsarnok földesuraságnak, mint a leányzók vére Csejte városszonyának. Szörnyen bántotta mindez Savanyú Jóska, miért is végtére megso- kalva a dolgot, mint emberbarát, mert

másképp úgy leveszi a 10 körméről, hogy az eget is bögönek nézi. Az volt rá a felelet, hogy kutyaugatás nem hallatszik a menyországba! No majd meghallják ott is, ha te bujsz bele a kutya bőrébe, üzente meg Savanyu Jóska.

Fát szállít egy bögötei jobbágy János-házára, midőn a terhes szekere bereked egy kátyuba és bármint erőlködik a kétségbeesett ember, nem tudja kiszabadítani szekerét. Nagy baja van szegény jobbágy-nak, lovai is alig szuszognak, maga is végleg ki van merülve. Ráadásul nagy ostopattogással egy batár repül az uton mint a fergeteg, míg nem oda ér a mi jobbágyunkhoz. A parádés kocsis torka szakadtából kiálltja félre az utból, azonban nincs foganatja. A jobbágy elzárja kocsijával za utat, az ur nem rohanhat előre, van káromkodás bőven, a jobbágy szorul!

Az uraság maga a bögötei despota volt. Ami uraságunk miután dühében amugy is toparzékol, kiugrik a batárból és kutya-korbácsával neki a jobbágy-nak üti mint a kétfenekű dobót és mikor már ebbe is belefáradt, lerakatja a fát és a szekeret az árokba fordíttatja. Miután az utja szabad lett beül batárba és elakar hajtani, de előbb oda szól a fetregő jobbágyhoz, tudd meg paraszt ki az ur! Ekkor ér oda három vadász ember, köztük az egyik ki-magasló nagy alak. Sisa Pista volt és társai, kik a jánoshazai szórakozásból mennek haza a tanyára. Ezek a jobbágy jajgatását messziről hallották, miért is ro-

segekkel szemben kapunk kelien. (Ugy van! Ugy van! a baloldalon.)

Ha vizsgáljuk ezen javaslatot, magának a javaslatnak szempontjából, mint előnyt, első sorban azt állítják velünk szemben, hogy a bank arra vállalkozik, hogy csak hét esztendőre engedi meghosszabbítani a szabadalmat. A második előny volna, hogy a bank tíz új fiókot állít fel. A harmadik pedig az, hogy állítólag a nyereségben nagyobb részesedést enged, mint a milyenben idáig az állam részesült. Ezen tételekkel foglalkozni kívánok és rá akarok mutatni, hogy mennyire alkalmasak ezek bennünk azt a meggyőződést kelteni, hogy csakugyan komoly és reális tételek, amelyek csakugyan azon előny jellegével bírnak, a mely előnyökként nekünk oda állítják.

Elsősorban én nem látom azt, hogy az a hét évre való meghosszabbítás, a mely ezen javaslatban foglaltatik, a bankra nézve hátrány, rák nézve pedig előny. A mi álláspontunk szempontjából, a függetlenségi oldalról, meg kell állapítanunk, hogy rák nézve kétségtelenül hátrány a bank szabadalmának minden meghosszabbítása, mert elűt bennünket attól a helyzettől, hogy felállithassuk az önálló magyar bankot. (Ugy van! Ugy van! a baloldalon.)

A bankra nézve ellenben megadja a folytonosságot, a mely azt az érzetet kelti a bankban, hogy a mint a bank a maga szabadalmának meghosszabbítását ma megkapta, épen úgy az injekció beadásával a hét esztendőre, nem pedig egy tényleg létező bankról, a mely tényleg létező bank most kapja azt a helyzetet, azt a mai kedvező állapotot, mely szerint bizonyos jövedelmet, bizonyos tőkének felgyűjtését is magának biztosíthatja, és az a létező állapot neki hét esztendőre biztosítatik és meghosszabbíthatik.

Hasonlóképen nem találok . . . (Zaj jobbfelől. Elnök cseppet. Halljuk! Halljuk! a baloldalon.)

**Justh János:** Nem vagyunk tanácskozásképes számban. (Felkiáltások jobbfelől: De-hogy nem!)

**Csermák Ernő:** . . . megfizetendő, rekompenzálandó előnyt a bank azon elvállalt kötelezettségében, hogy tíz új fiókot

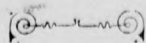
hanva jöttek ide, Gábor és társa elébb elkapta a lovak zablóját, Sisa Pista előkapta pisztolyát neki szegezte a mi urunk mellé, midőn mondá neki:

— Szálj ki kutya a batárból, ha nem akarsz rögtön a poklok mélységes fenekébe kerülni.

Ami földesurunkat is elhagyta a despotasága és leszállott a batárból. Ekkor Sisa Pista azt mondta neki, hogy a szekeret segítségem elsősorban a jobbágnak kiemelni. Midőn az megvolt ráparancsolt, hogy a fát egyenként sorjába fogja a szekérre vissza rakni. Ez is megtörtént. Ekkor megparancsolta, hogy a szekeret a kátyuból segítsen kiszorítani, ezt is megtette, miközben a földes uraság homlokáról csak úgy szakadt az izzadság, de hegyiben míg ez a munka történt Sisa Pista azzal a bizonyos kutyakorbácsal úgy el agyabugyalta, hogy igazán az eget is bögőnek nézte. Mikor mindezzel készen voltak, Sisa Pista térde közé kapta nagyuramat és még oly jó olvasatlan 50-et olvasott a delikvens bizonyos tájékára, hogy ez is megérte a 100-at. Végeztül a már levegő után kapkodó földesuraságtól előkérte pénzt és ennek végeztével ő maga segítette be őt a batárba, a midőn mondta neki:

— Most tudd meg ki az a Savanyu Jóska, de azt is láthatod, hogy a kutyaugatás elér a menyországba, egyebekben én pedig Sisa Pista vagyok!

(Folyt. köv.)



fog felállítani. (Halljuk! Halljuk! balfelől.) Én ugyanis azt látom, hogy valahányszor a bank fiókot állít fel, mindannyiszor egy újabb szivócsövet helyez el oly helyeken, a melyek alkalmasnak látszanak arra, hogy egy ottani fiókintézet a bank létezését erősítse, jövedelmét szaporítsa, (Ugy van! balfelől.) a miből azonban mireánk egyáltalában semmi olyan előny nem származik, a mit nekünk meg kellene fizetnünk.

És most foglalkozni kívánok azzal a harmadik előnnyel, a melyet a törvényjavaslat indokolása abban lát, hogy a bank a maga hasznából bizonyos hányadot nekünk fog átengedni. Ez csak a 7 százalék után áll be. A 7 százalék után a mai állapot szerint egyharmad rész a banké, háromnegyedrész a két államé. Vizsgáljuk meg, t. ház, jelent-e ez a mi szempontunkból valamelyes előnyt?

T. ház! A mikor ezt ki akarom mutatni nekem sem áll rendelkezésemre tábla, a melyen jobban dokumentálhatnám állításaim igazságát, mégis iparkodni fogok ezt a kérdést akként megvilágítani, hogy a ház tagjai kétségtelenül megállapíthassák, hogy ez az előny, a melyről itt szó van, ugyszólván teljesen értéktelen. (Halljuk! Halljuk! balfelől.) Ugyanis a banknak e kötelezettségéből sohasem fog előállni olyan helyzet, hogy abból folyólag mi valami értéket kaphassunk.

A bank részére a 210 millió korona alapítke 4 százalékos jövedelme biztosíthatik elsősorban, a mi 84 millió korona. Ezután jön a tartalékalapok dotálása, a mi körülbelül 2 millióra tehető. Majd az 5—6 százalékig az egyenlő arányban való részesedés a mi ismét kitesz 84 millió koronát és csak ekkor következik a 7 százalék. Itt beáll az a helyzet, hogy a bank egyharmad, mi pedig kétharmad arányban részesedünk és tekintve, hogy az egész összeg kitesz 25 és néhány tízed milliót — ennyi haszonra van ugyanis az Osztrák-Magyar Banknak szüksége, a mikor működéséről leszámol, hogy bekövetkezhessék az a 7 százalék után való részesedés, a melyből az új hasznot kapjuk és pedig — számítva, hogy egy millió egytizenkettő részre oszlik, egy milliónál körülbelül 80—100.000 koronát.

Ámde, t. ház, méltóztassék megnézni az Osztrák-Magyar Bank kimutatásait. Vajjon hányszor fordul ott elő az, hogy az osztlék a 7 százalékot meghaladta, hányszor fordult elő az, hogy ily részesedések esete állhatott elő. Egyetlen egy eset volt erre 1907-ben, midőn 762 százalékra emelkedett az osztlék, tehát ez az egyetlenegy eset volt, a melyben az mint ellenérték szerepelt volna, de akkor is olyan csekély mértékben, hogy azt komolyan számításba venni nem is lehet.

Nézük azokat a rendelkezéseket, a melyeket az Osztrák-Magyar Bankkal szemben tartalmaz ez a törvényjavaslat, a melyekben a bank számára könnyebbségeket tesz lehetővé; bizonyos engedményeket tesz, szóval a bank üzletmenetét megkönnyíti és haszonra nyújt kilátást. Elsősorban azt látjuk, hogy ezen törvényjavaslat szempontjából nemcsak hogy nincs tisztázva a kis bankjegyek kérdése, (Halljuk!) hanem ellenkezőleg, kifejezetten fel van róva az Osztrák-Magyar Bank a 10 koronás bankjegyre vonatkozólag kötött szerződés hatálya alól, sőt meg van engedve az, hogy a kis bankjegyek fedezetére szolgáló éretartalék, a mely a számítások szerint 400 vagy 401 millió korona összeget képvisel, a bank általános bankjegytartalékába beszámítható. Ez már magában egy igen nagy előny, a melyet annál nagyobb előnynek nevezhetek, mert a bankalapszabályok 82. §-a akképen szenved módosulást, hogy ebben a 82 §-ban feljegyzatik ugyan arra, hogy kis bankjegyeket kibocsáthasson, ámde nem foglaltatik egyúttal benne az a kötelezettség, a mely az 1899. évi törvényekben, nevezete-

sen a XXXIV. és XXXV. t.-cikkekben expressis verbis bizonyos előnyöknek ellenértéke gyanánt köttetett ki a bankkal szemben, hogy igenis köteles is azokat a kis bankjegyeket kibocsátani. Akkor, midőn a törvényjavaslat indokolása mint terhet állítja előnk, a mit a bankkal szemben rekompenzálni kell, ezeknek a kis bankjegyeknek kibocsátási kötelezettségét, akkor egyúttal meg kell állapítani azt, hogy sem a törvényjavaslatnak a meghosszabbításra vonatkozó részében, sem pedig a bankalapszabályok módosító részében ez mint kötelezettség benne nem foglaltatik. (Ugy van! a szélsőbaloldalon.)

Ezek után foglalkozni kívánok azzal a másik kérdéssel, hogy hogyan állunk az adómentes bankjegykontingens mennyiségének kérdésével. (Halljuk!)

A törvényjavaslat ennek 400 millióról 600 millióra való felemelését kontemplálja tehát a túllépés 200 millió. Lehet, hogy közgazdaságunk szempontjából ez előnnyel fog járni, de Polónyi Géza t. képviselőtársam rámutatott arra a hátrányra, a mely abból keletkezik, hogy a forgalom túlságosan telítetted különösen olyan bankjegyekkel, a melyek már a fedezet kontingensén messze túlesnek. Lehetséges, hogy az ellenkező vélemény áll meg, hogy t. i. ez helyén lehet, ámde ha megadjuk a banknak közgazdasági szempontból azt a jogot, a mely a közgazdaság szempontjából talán helyesnek ismerhető is el, hogy több adómentes bankjegyet bocsáthasson ki, mint eddig, én nem találom kellő indokát és magyarázatát annak, miért kell annak a 200 millió koronányi bankjegyeknek teljesen adómentesnek lennie; (Helyeslés a szélsőbaloldalon.) miért nem lehetséges, hogy az állam megkapja a maga részesedését abból, a mely talán lehet csekélyebb százalék, mint a milyen százalékban meg van határozva ma.

Mindenesetre egy olyan expedienst kell akkor is keresni, a mely módot adjon arra, hogy az állam ne essék el teljesen azon haszontól, a mely az államokat jogosan megilleti. Hiszen ha a múlt esztendői kimutatásokat nézzük, két milliárdnál több annak a kontingensnek a mennyisége, a mely az adómentes bankjegykontingens meghaladja, a mely mint adóköteles bankjegykontingens jelentkezik. Ha már most ezt azzal az 548 százalékkal vesszük figyelembe, a mit a bank minden kimutatott kontingensmeghaladás után fizet, akkor kétségtelen dolog, hogy körülbelül 2 millió korona oly adóval állunk szemben, a mely legnagyobb részben a banknak fog jutni, a melytől az államok elesnek és a melylyel szemben egyáltalában nem szolgálhat ellenértékül az a 7-ik százalék után való összeg, a melyet jótormán soha el nem érünk, a melyre csak kivételesen volt példa, akkor, a mikor különleges állapotok voltak és a mikor oly helyzettel állottunk szemben, a melyet normálisan nem lehet figyelembe venni.

Foglalkozni kívánok még a készfizetések kérdésével is. (Halljuk! Halljuk! a bal és a szélsőbaloldalon.) Ebben a kérdésben azt látom, hogy a legnagyobb mértékben hátrafelé megyünk. Itt voltaképpen arról lett volna szó, hogy végrehajtsuk az 1899: XXXI. t.-cikk 12. pontjában foglalt rendelkezést. Ez a rendelkezés nem egyoldalú törvényünk, hanem egy kölcsönös nemzetközi szerződés jellegével bíró megállapodás, a mely azt mondja, hogy mind a két államnak kormánya akkor, a mikor az államjegyek forgalma megszunik, ki fogja eszközölni a saját törvényhozásának elhatározását a készfizetések felvétele tárgyában. (Igaz! Ugy van! a bal- és szélsőbaloldalon.) Ez a kifejezés, hogy ki fogja eszközölni, már nem azt jelenti, hogy be fog egy törvényjavaslatot terjeszteni, a mely törvényjavaslatot az államfelek elfogadnak vagy nem fogadnak el, ez már egy kötelező megállapodást képez, a mely mind a két felet köti. S ha velünk szemben határozunk olyan formulákra, a melyek titkos megegyezések gyanánt szerepelnek s a mely formulák a törvényhozás előtt nem is voltak, vajjon tisztelettel kérdem,

mennyivel inkább hivatkozhatunk mi arra a tételre, a mely tétel törvénykönyvünkbe törvény gyanánt van beiktatva, és a melynek megfelelő törvény be van iktatva az osztrákoknál is a melynek tehát egyszerűen a végrehajtásról lehet csak szó? (Helyeslés a szélsőbaloldalon.)

Politikai kérdés gyanánt kezelik ezt a dolgot. De vajjon hogyha a munkapárt, a másik része a képviselőháznak, az a tulnyomó többség, a mely hirdette ezt, a melynek miniszterelnöke hirdette, sőt tovább megyek, a mely módot és alkalmat adott arra, hogy ez a tétel a trónbeszédben is hirdetésék, (Igaz! Ugy van! a bal- és a szélsőbaloldalon.) hát ha ez a t. munkapárt azt mondja, hogy igenis, én ehhez a tételhez, a mely már egyszer közöttünk kialakult, megegyezett dolog volt, ragaszkodom, vajjon létezhetik-e, feltehető-e, hogy akkor vele szemben azt mondhatta, hogy igenis, nem engedünk, hogy igenis, ti beszélhetek, a mit akartok, beszélhetett a miniszterelnök, foglalhatta magában a trónbeszéd, — az nekünk mindegy! — hiszen akkor nekünk csakugyan nincs alkotmányunk, akkor mi ezt az alkotmányt abszolúte nem használhatjuk. De akkor éppen magunk vagyunk bünösek abban, hogy a másik oldal éppen arra vállalkozott, hogy e hamis állapotot a maga dezavójával fedezhesse, (Ugy van! a bal- és a szélsőbaloldalon.) hogy a maga bélyegét süssé rá a helyzetre, a mely helyzet reánk nézve nemesak káros, de szegyeenteljes is.

Nem akarom elhinni, a mit a magyar nemzet kis tükre, a Neue Freie Presse, ír (Derültség a bal- és szélsőbaloldalon.) a pénzügyminiszter urról, a mikor azt mondja (Halljuk!) hogy flirtölésből soha-em született gyermek. (Mozgás.) Egy szóval, hogy a magyar pénzügyminiszter ur a készfizetésekért flirtöl. De akkor méltóztassék a nagy dolgokat, a nagy akadályokat kifejtani, a melyek a hirtelen változást előidézték, hogy a nemzetnek egyhangú akarata sem alkalmas arra, hogy ezt az eszmét, a melynek önk is pártolói és támogatói voltak, keresztül vigyék. (Ugy van! a szélsőbaloldalon.) Mert különben csakugyan arra a véleményre kell jutnom, hogy a t. pénzügyminiszter ur irányában a Neue Freie Presse igazságtalan volt, mert az ugyan nem flirtöl, mert itt van a gyermek, ez a nyomorult javaslat, a melyben azután mindenféle attribútuma a mi közgazdaságunknak, állami létünknek, jogszabályainknak, alkotmányunknak meg van támadva. Nem hiszem, hogy nekünk a készfizetést nem lehetett volna keresztülvinni akkor, a mikor valamennyien kívánjuk és akarjuk, de a mikor azt látjuk, hogy arról az oldalról, a mely a készfizetések felvételét (Zaj, elnök cseppet.) közvélemény gyanánt hangoztatta, hogy ugyanarról az oldalról ugyanoly felszólalások hangzanak, mint a minőkkel találkozunk és a minők napirenden vannak, a bécsi képviselőházban, a Reichsratban akkor nagyon természetes, hogy nem remélhetjük, hogy mi a minimális követelményt, a melyben már az egész közvélemény megnyugodott, keresztülvihessük.

Hiszem, hogy ha a készfizetéseket keresztül nem tudjuk vinni, azzal már ab ovo azt az eljárást fogják szankcionálni, a melyet Bécsben tervszerűen követnek ellenünk, a

mely arra irányul, hogy Magyarországnak minden körülmények közt megnehezítsék és lehetetlenné tegyék az önálló magyar bank felállítását. Ma ott állunk az ingadozásban, hogy talán mondhatjuk, hogy megvan az a bizonyos paritás, a mely a mi papirospénzünknek megadja azt a hatályt, hogy azon bizonyos mennyiségű fix aranyat lehet vásárolni, de ez nem felel meg a paritás mérlegének. Nem osztomozom abban a nézetben, a melyet a tulajdonos hallottunk, hogy rendben van a dolog, mert hiszen szinaranyunk Magyarországon is annyi az ára, mint a külföldön. Nem abban van a hiba, mert hiszen az ára ugyanannyi lesz, mint a külföldön máskor is, az arany körülbelül meg fogja tartani nagyon csekély kivétellel az egyforma árat, de nem tartja meg a papiros, a melyet bankjegy gyanánt vagyunk kénytelenek elfogadni és amelyből ugyanoly mennyiségű aranyért nagyobb mennyiségű papíros kell adnunk. Ott van a hiba.

Szterényi t. képviselő ur beszédében egy tételt láttam megemlíteni, a mely az áthidalásnak a tételle, legalább annak lehetne nevezni. Ő áthidalni kívánja azokat az ellentéteket a melyek ezen oldal és a tulajdonos között vannak. Áthidalni kívánja annak a tantételnek felállításával, hogy ez az oldal sem tudta volna keresztülvinni azt, a mit a másik oldal szintén nem tud keresztülvinni.

Ebben talán igaza van, talán nincs. Ha azonban ő felállította a tételt úgy, — a mint mondta — ezáltal az igazságnak is eleget legyen, fel kellett volna a tartozás lapján ezt is említenie, hogy éppen azért tüntet le ez a függetlenségi párt a kormányhatárolásról, mert nem tudta az ellentéteket áthidalni, nem tudta megvalósítani azt, a mire vállalkozott. (Igaz! Ugy van! a szélsőbaloldalon.) Ezt az igazság szempontjából ki kellett volna jelentenie, mert ha az ő tételle állana, akkor a függetlenségi és a koalíciós kormány ma is a kormányzásokban élne és Szterényi t. képviselőtársam is államtitkár volna.

Ma körülbelül olyan helyzettel állunk szemben, mint a melyben egy románi felekezett van, a mely az emberiség természetesen szaporodását a férfiaság megszüntetésével akarja megakadályozni. (Derültség.) Ne kövessük azt az eljárást, hogy egy kasztrált alkotmánnyal csak nyomorult eunuchok gyanánt legyünk oltalmazói a bécsi hatalom virágzásainak. (Derültség.) (Mozgás jobbról.) azoknak a virágzásoknak, a melyekből nekünk hasznunk nincs; annak az összmunkának, annak az én hadseregnek, a melyek a magyar állam ellen vannak, de nem a magyar állam mellett. Abból a rózsbokorból nekünk nem jutnak a virágzások, (Zaj jobbról.) Halljuk! Halljuk! balról.) nekünk csak a tövisek jutnak, azok, a melyeket az areokba vágnak, a melyek bántó tövisek gyanánt jelentkeznek. Mert sem gyűve nem nyomorúságos állapot-e az, hogy minden egyes alkotommal, a mikor felállítunk valami nemzeti követelményt, a mikor beszélünk a gazdasági kérdésekről, elébünk állják, hogy miért nem kértek katonai engedményeket? Hisz ma is azzal álltak elő, hogy meg lettek volna a katonai engedmények, mit bajlódtak a gazdasági kérdéssel? Mikor pedig átme gyünk a katonai kérdésekre, akkor elébünk fogják állítani, hogy minek

akarjátok ti a katonai kérdéseket bántani, foglalkoztatok a közgazdasági kérdésekkel, ezek terén fogtok rekompenciát kapni.

Én azt tartom, hogy a t. munkapárt egy nagy sivatagon haladt keresztül, a melynek porfelhői talán szomjassá tették azt a vándor csapatot, a mely azon keresztül ment, míg végtére egy oázisra talált. Megtalálta a maga számára a vizet, megtalálta a hatalom forrását. Ennél a forrásnál letelepedtek, éirebegték az imát, hogy aki nekünk vizet adott, annak neve legyen áldott, és megmaradtak ott a hatalom forrásánál. Mi azonban tovább megyünk, mert mi a nemzet számára keressük a vizet, (Ugy van! Ugy van! a szélsőbaloldalon.) a nemzet számára keressük azt a forrást, a melyből a nemzet előrehaladását tudjuk biztosítani. (Élénk helyeslés a szélsőbaloldalon.)

Nem fogadom el a javaslatot, hanem elfogadom Kossuth Ferenc és Földes Béla határozati javaslatát. (Élénk helyeslés, éljen és taps a szélsőbaloldalon.)

### Az Ipolysági Takarékpénztár közgyűlése.

Az Ipolysági Takarékpénztár — melyhez várnegyének közönségének számtalan érdekszála fűződnek, e hó 2 án d. e. 10 órakor az intézet tanácstermében tartotta XLII-ik évi rendes közgyűlést.

Az érteklődés mint minden évben, most is élénk volt a részvényesek körében bár a közgyűlési tárgysorozat semmi különösebb pontokat nem foglalt magában.

Pontosan 10 órakor nyitotta meg a közgyűlést Lits Gyula nyuz. főispán a részvénytársaság elnöke, miután a határozat képességét megállapították.

Jejen volt összesen részben személyesen részben meghatalmazás útján képviselve 80 részvényes kik a kibocsájtott részvényekből 630 darabot képviseltek.

Lits Gyula elnöki megnyitójában rövid visszapiantást adott a barakpénztárak keletkezésére melyek működése szoros összefüggésben áll a gazdasági élet fejlődésével, és az uszora megszűntetésével.

A tárgysorozat első pontja értelmében Borkó István igazgató az igazgatóság követező jelentését terjeszti elő:

Tiszteit közgyűlés!

Mielőtt jelentésünk üzleti részére áttérnénk, szomorú kötelességünknek kell eleget tennünk midőn Laszkáry Pál igazgató-úrunk több éven át volt tagjának elhagyat bejelentjük és egyben indítványozzuk, hogy emléket a közgyűlés jegyzőkönyvében örökítse meg.

Ez alkalommal intézetünk fennállásának XLII-ik mérlegét terjesztjük elő és azt azon megnyugvással tesszük, hogy főtelevésünk volt most is intézetünk érdekeit minden irányban szem előtt tartva, a közönségünkre bízott összegek hasznosul bízottított elhelyezése.

Az 1910. év december 31-én lezárt üzletévben intézetünk a fokozatos fejlődés útján haladt; ezen fejlődés ugy a kihelyezett kölcsönök emelkedésében, mint a közönség bizalmát tanúsító betét állományunk jelenlény szaporodásában nyert kifejezést.

Jelentjük a tiszteit Közgyűlésnek, hogy



## Gümőkór (tüdő)

köhögés, számarköhögés, influenza és a légzőszervek bajainál az orvosi kar kiváló eredménnyel alkalmazza a

## SIROLIN „Roche“-t.

SIROLIN „Roche“-t kellemes íze és kiváló hatása folytán szívesen veszik. Az összes gyógyszerárakban eredeti SIROLIN „Roche“ csomagolást kérjünk és határozottan utasítsunk vissza minden pótkészítményt.

F. HOFFMANN-LA ROCHE & Co.,  
Basel (Svájcz). — Grenzach (Németország).



az annak idején bírói árverésen megvett dalmádi ingatlanokat akként sikerült az év folyamán értékesíteni, hogy az intézetnek ezirányban fennálló minden követelése teljes kielégítést nyert.

Az értékpapírokba fektetett tőkék jövedelmezőségének szaporítása szempontjából célszerűnek találta az igazgatóság a Pesti Hazai Első Takarékpénztár Egyesületi részvények eladását. Ezen művelet után felszabadult összegből a tíz év előtt alakult Magyar Pénzüntézetek Központi Hitelbankja Részvénytársaság új kibocsájtású részvényeiből jegyeztünk 100 darabot.

Ezen részvénytársaság Magyarország nagyobb vidéki pénzüntézetek alapítása és a múltban tapasztalt üzleti tevékenysége megnyugvással tölt el bennünket arra nézve, hogy tőkénket nagyobb jövedelmezőség mellett emelkedő képes papírokba fektettük be.

Mérlegünkben eltávolítani kívántunk minden kétes követelést és miután ezt az elért üzleti eredmény meg is engedi, mint veszteséget 14480 korona 09 fillért irtunk le, mely intézkedésünk jóváhagyását kérjük.

1910. évi összeforgalmunk

	52,630,030 k. 72 f.
Tisztanyereségünk	109362 k. 86 f.
Melyhez hozzáadva az 1909. évről áthozott	3087 k. 31 f.

Összen: 112450 k. 11 f.

áll az igen tisztelt Közgyűlés rendelkezésére, mely összeget következőképp javasoljuk felosztani:

I. Igazgató, igazgatóság, igazgató-tanács és felügyelő-bizottság 10 százalékos tisztelet-díjára 10936 k. 28 f.

II. Tisztviselők nyugdíjalapjához 2000 k. —

III. Tisztviselők jutalmazására 2550 k. —

IV. Köz- és jótékonycélokra 1000 k. — és pedig:

1. Helybeli rk. iskolának 40 k. —

2. „ izr. „ 40 k. —

3. „ iparos „ 30 k. —

4. „ rk. iskola szegény tanulói-nak felruházására 40 k. —

5. Helybeli izr. iskola szegény tanulói-nak felruházására 20 k. —

6. Selmecebányai rk. gimnázium tápintézetének 20 k. —

7. Selmecebányai evang. főgim. tápintézetének 20 k. —

8. Levai rk. gimn. tápintézetének 20 k. —

9. A magyar nyelv tanításában legtöbb sikert elért tót községbeli tanítóknak 60 k. —

10. Közi körjegyzők országos árvaháza javára 60 k. —

11. Ipolysági polg. isk. szegény tanulói-nak tankönyvekre 20 k. —

12. Ipolysági iparos körnek 20 k. —

13. „ községi ovodának 20 k. —

14. Izraelita nőegyletnek 40 k. —

15. Ipolysági tűzoltóegyletnek 30 k. —

16. Ipolysági közkórháznak 40 k. —

Az évfolyamán az igazgatóság rendelkezésére teljesen vagyontalankok segélyezésére 480 k. —

V. Tartalék alaphoz 13000 k. —

VI. Osztalék tartalék alaphoz 60000 k.

VII. Jubileumi alaphoz III-ik részlet 1000 k. —

VIII. Az 1910. évi osztalék szelvények beváltására részvényenként 60 koronát, 1200 db. részvény után 72000 k. —

A felmaradó 3962 k.

a jövő 1911. üzletév javára ajánljuk átvenni.

Kérjük a t. Közgyűlést, hogy a bemutatott mérleget és a tiszta jövedelem felosztására vonatkozó javaslatainkat jóváhagyja és az által az igazgatóságnak az 1910. üzletévre nézve a felmentvényt megadni méltóztatassék.

Az igazgatósági jelentés után Bolgár János a felügyelő bizottság elnöke terjeszti be a felügyelő bizottság következő jelentését:

Tisztelt közgyűlés!

Az 1910. üzletév eredményét kimutató az igazgatóság által törvény és alapszabályszerűen megállapított mérleget megvizsgáltuk és annak alapján jelentjük, hogy a hivatkozott mérleg minden tétele a valóságoknak megfelel és így annak végeredménye helyes.

Az intézet vagyonát képező értékeket leltároztuk, s azokat hiánytalanul meglevőknek találtuk.

Sem törvénybe, sem az alapszabályokba ütköző intézkedéseket nem észleltünk, miért is az 1910. évi mérleget, az eredmény számlát, valamint a tervezett nyeresemény felosztást a t. Közgyűlésnek elfogadására ajánljuk s ez alapon ugy az igazgatóság valamint magunk részére a felmentvényt megadni kérjük.

A közgyűlés az igazgatóság jelentését valamint a tervezett nyeresemény felosztást egyhangulag elfogadta és a felmentést az 1910. évi működésre ugy az igazgatóságnak mint a felügyelőbizottságnak egyhangulag megszavazta.

A költségvetés tárgyalása keretben Moldoványi István főkönyvelőnek az igazgatóság által javasolt 400 korona fizetés emelését jóváhagyta a közgyűlés, míg Herczegh Vince igazgató helyettes tisztelet díját 600 koronáról 1000 koronára emelte fel.

Az 1910. év folyamán elhunyt Laszkár Pál igazgatósági tag helyett Haydin Károly ipolyneki földbirtokos választott meg igazgatósági taggá.

A közgyűlés berekesztése előtt Berkó István igazgató indítványozza, hogy a közgyűlés Lits Gyula elnöknek a közgyűlés tapintatos vezető-éért köszönetet szavazzon.

A helyesléssel fogadott indítvány után Lits Gyula az igazgatóságnak indítványoz köszönetet szavazni a részvénytársaság vezetéséért, míg Kohu Márk dr. Berkó István intézeti igazgatónak a részvénytársaság felvirágoztatása körül szerzett érdemeiért és felügyelőbizottságnak indítványoz köszönetet szavazni.

A közgyűlés látható örömmel szavazta meg a köszöneteket mire Lits Gyula elnök a közgyűlést berekeszti.

## A h e t r ől.

— február 3.

### Gyertyaszentelő Boldogasszony.

A vallás nemesak a hit, hanem a költészet aranyzállaival is átszővi Máriának, Krisztus makulátlan édesanyjának szűzies emlékét.

Számos ünnepet szentel neki, amelyek mind a dicsőséges anyát, a női fenséget, a tökéletes tisztaságot, az égi jószágot s azt a fölségesen szép lelki harmóniát magasztalják benne, amelyek minden idők örök eszményképévé avatják a Boldogságos Szűz ragyogó alakját.

Gyertyaszentelő Boldogasszony napját is neki szenteli a katolikus világ. Az ő menyéi megtisztulásának emlékéhez fűződik ez a nap s azért nevezik gyertyaszentelőnek, mert az egyház a szent mise előtt gyertyákat szentel, ezzel akarván jelképezni az Üdvözítőt, akit az agg Simeon a templomba való bemutatásánál a világ világosságának nevezett.

Ez ünnepet először a görög-keleti egyházban kezdték megülni az ötödik század közepén, mikor Justinian császár a Konstantinápolyban kiűtött pestisjárvány megszüntetésére elrendelte, hogy február másodikán Mária megtisztulásának emlékére ünnepet üljenek.

A nyugati egyházban I. S. Gelazius

pápa hozta be 494-ben, hogy a Rómában divatos faunünnepeket kiküszöbölje. Az első Gergely-féle sakramentóriumban ez már a többi ünnep közé van sorolva.

A néphit szerint Gyertyaszentelő Boldogasszony napján bujik ki barlangjából a medve és ha akkor hideg idő van, nem megy vissza barlangjába, mert vége a télnek, ha pedig langyos idő van, visszacammog a barlangjába s még negyven napig alszik, mert még csak ezután jönnek a csikorgó hidegek.

Ha a régi tapasztaláson alapuló néphitnek igaza lesz, ugy most már csak hamar vége lesz a télnek, mert e napra kemény téli hideg állott be, mely éjszakára hóvihart hozott.

### A Báti Takarékpénztár közgyűlése.

A „Bátvidéki Takarékpénztár Részvénytársaság“ IV. évi rendes közgyűlését Rosenfeld Zsigmond dr. igazgatósági elnök elnöklete alatt a hó 12-én az intézet tanácstermében fogja megtartani.

A közgyűlés tárgysora:

1. Közgyűlési jegyző választása és a jegyzőkönyv hitelesítésére két tag kiküldése.

2. A zárszámadások előterjesztése, az igazgatóság javaslatai a felügyelő bizottság jelentésével; a mérleg megállapítása; a nyeresemény felosztása és felmentvény iránti határozat hozatala.

3. Egy igazgatósági tag választása az alapszabályok VI. fej. 61. §-a értelmében.

4. A felügyelő-bizottság választása az alapszabályok VII. fej. 69. §-a értelmében.

5. A felügyelő-bizottság tiszteletdíjának megállapítása.

6. A választmány választása az alapszabályok VIII. fej. 74. §-a értelmében.

7. Az ügyviteli szabályok elfogadása és hitelesítése.

Az igazgatóság jelentése a múlt évi üzletmenetről és a tiszta nyereségről szóló felosztási javaslata a következő:

Most negyedizben lépünk a tisztelt közgyűlés elé évi jelentésünkkel s örömmel jelenthetjük, hogy múlt évi üzletmenetünk normális volt, semminemű veszteség intézetünket nem érte, mindenik üzletagnál eddigi mérlegeinkkel szemben emelkedés észlelhető, azon nagy verseny dacára, melynek fiatal intézetünk ki van téve. Jelenlegi anyagunk, melyet négy éven keresztül gyűjtöttünk s kötendő újabb ügyleteink biztosítékot nyújtanak igen tisztelt részvényeseinknek arra nézve, miszerint már a legközelebbi közgyűlésünk alkalmával igen is kielégítő eredményekkel léphetünk fel.

Intézetünk fejlődéséhez minden esetre nagyban hozzá fog járulni a megvalósuláshoz közel álló bakabánya—bát—lévai vasut, a báti székhelyi létesülő nagyobb szabású állatbiztosító egyesület, végre a megalakulásra szinte biztos reményekkel kecsegtető „Báti cserép- és téglagyár r. t.“, egyszóval igazgatóságunk minden egyes tagja közvetlen s közvetett ténykedésével oda igyekszik hatni, hogy intézetünk forgalmát reális alapokon emelje s azt virágzóvá tegye, hisz a fenti vállalatok mindenike hatalmas faktor arra, hogy intézetünk jövője annak rohamos emelkedésére alapos reményeink lehessenek.

Ajánljuk az igen tisztelt közgyűlésnek az alanti tiszta jövedelem felosztási tervezetét s az igazgatóság által elfogadott ügyviteli szabályok egyhangú elfogadását.

Múlt évi működésünk eredménye

K 8620:62

koronát teszen ki, melyhez 1909. évi áthozat

K 2959:56

Nyereségünk 1910-ben „ 11580:18

Az igazgatóság egyhangú határozattal az alanti felosztási tervezetet javasolja:

február 4.

tiszta nyereségből esetleges leírásra	a K 8628'62	670'—
a) 10% a tartalékalapra	K 7950'62 ebből	795'06
b) 10% igazg. jutalék	K 7155'56 ebből	715'56
c) 3% tisztv. jutalék	K 6440'— ebből	193'20
javasolunk a felügy. bizottságnak	K 6246'80 ebből	200'—
az intézeti ügyésznek tiszteletdíj	" 200'—	200'—
az áthozott nyereséget	K 5846'80 ehhez	2959'56
tartalékalapnak 6000 kor. leendő kiegészít.	K 8806'36 ebből a	1204'94
fizetessék 50% osztalék	K 7601'42 ebből	5000'—
összeget pedig jövő évi számlára átvinni javasoljuk.	K 2601'42 ezen	

— Vármegyénk közigazgatási bizottsága e hó 6-án délelőtt 10 órakor Wiczek Frigyes gróf dr. főispán elnöklése alatt rendes havi ülését tartja.

— **Evang. istentisztelet.** E hó 5-én vasárnap délelőtt 10 órakor az ipolysági evangélikus templomban Dedinszky Aladár ipolyvecei-apolysági evang. lelkesz istentiszteletet fog tartani.

— **Az igazságügy köréből.** A király Smál Gyula ipolysági kir. albirónak a rimaszombati kir. járásbíróshoz saját kérelmére leendő áthelyezését megengedte.

— **A kaszinó teaestje.** A Honti Kaszinó tagjai és családjai részére jövő szombaton, e hó 11-én este 9 órakor teaest rendezésével kedveskedik. Intim jellegű mulatságokban amugy is szükkölködő farsangunknak bizonyára kedves, színes dátuma lesz ez a fesztelen, családias jellegű reunió, melyre a kaszinó vezetősége külön meghívót nem bocsát ki, s csak a kaszinó fekete tábláján hirdet meg. Beléptidij természetesen nines.

— **Az állategészségügy köréből.** A földművelésügyi miniszter Fonyó Lajos ipolyneki állatorvost a X. fizetési osztályba állatorvossá nevezte ki.

— **A táviró szolgálat új rendje.** Az ipolysági közönség egy régi óhaja valósult meg a táviró szolgálat kiterjesztése körül. Ugyanis a budapesti m. kir. posta és táviró igazgatóság a vármegye közigazgatási bizottságának a kereskedelemügyi m. kir. miniszterhez intézett kérelemre az ipolysági posta és táviró hivatal táviró szolgálatának kiterjesztését — kísérletképpen egyelőre félévi időtartamra elrendelte. E rendelkezés értelmében az ipolysági pt. hivatal folyó évi február hó 1-étől kezdődőleg további rendelkezésig C/DL. jellegű, hétköznap reggel 7, illetőleg 8 órától este 9 óráig, vasár- és ünnepnapokon d. e. 8—11-ig d. u. 2—3-ig táviró szolgálatot tart. A postai kézbesítő járatok számának szaporítására illetőleg a d. u. 4 óra után érkező postáknak még az nap leendő kézbesítésére vonatkozó kérelmét a miniszter teljesíthetőnek nem találta.

— **Halálozás.** Vettük alábbi gyászjelentést: Alulírottak mély fájdalommal jelentjük, hogy szeretett édesanyánk, illetve nagyanyánk özvegy unatényi Pomothy Gáborné szül. vágújhegyi és galgóczi Pet-

rovics Róza asszony életének 85 évében. Hontvársányban f. évi január 30-án, reggel 7 órakor az Urban csendesén elhunyt. Drága halottunk hült teteme f. évi február 1-én délután 3 órakor fog az ág. ev. vallás szertartásai szerint a hontvársányi temetőben a családi sírboltban örök nyugalomra temetni. Az örök világosság fényeskedjék neki. Halassy Kálmáné drné szül. unatényi Pomothy Ella, unatényi Pomothy Kálmán gyermekei Halassy Kálmán dr. vő. unatényi Pomothy Kálmáné sz. Nagy Etel menyee. Halassy Valéria, Halassy Mici, Halassy Olga, Pomothy Margit unokái.

— **Az Ipoly nagy hidja.** Vármegyénk közigazgatási bizottsága már évekkkel ezelőtt felirt a kereskedelemügyi miniszterhez az ipolysági ipolyi nagy hid újépítése tárgyában. A terveket az államépítészeti hivatal már régen el is készítette. Igen sokszor hangoztattuk már, hogy a hid már régen nem felel meg rendeltetésének egyrészt a nyílások beizapolása, másrészt szűk volta miatt. A tavaszi és őszi árvizek a beizapolt nyílásokon nem képesek lefolyni, a napról-napra emelkedő forgalom pedig a hid szűk volta miatt igen sokszor akadályokba ütközik. A gyalogjáró fahid pedig oly korhadt, állapotban van, hogy azon már a sok javítás sem használ, közóhajtatást képez az, hogy közigazgatási bizottságunk újból és újból meg sürgetné ezt a rég húzódó fontos ügyet.

— **A munkáspénztár gyűlése.** Az ipolysági munkásbiztosító pénztár január 31-én tartotta Silberstein Samu alelnök elnöklése alatt rendes havi gyűlést, melyen folyó ügyek kerültek napirendre.

— **Rejtelmes gyilkosság.** Rejtelmes gyilkosság történt a napokban Zalaba és Kisgyarmat közt, melynek áldozata Csókás Lőrinc borsodabonyi csekei gazdaember. Winter Sámuel szecsei marhakereskedő fuvarba hívta Csókás Lőrinc jómódu gazdát, hogy őt Kéménden, Garampádon és Kisgyarmaton keresztül a zalabai állomásra szállítsa. A közbeeső községekben Winter rövid ideig tartózkodott, hogy üzleti dolgait elvégezze. Végre az esti órákban Kisgyarmatról Zalabára indultak. Itt Winter kifizette a kialakított 6 korona fuvardíjat és Csókás Lőrinc vissza indult azon az uton, melyen jött. Zalabán még látták őt keresztül menni. A kocsin egyedül ült. Kisgyarmaton vágatva ment keresztül kocsiján, de azon már négyen ültek, kiknek arcát — este lévén — nem lehetett látni. Minthogy Csókás négy nap mulva se érkezett haza, családja jelentést tett a csendőrségnél. A kutatás csak azzal az eredménnyel végződött, hogy Csókásnak a Kisgyarmat és Zalaba közt levő uton kellett elitünnie, meg pedig rablógyilkosság útján, mert a Szikince patak partján vérvomokat találtak. Valószínű az a feltevés, hogy a rablógyilkosságok kóbor cigányok voltak, kik Csókást agyonütötték és holttestét a Szikince patakba dobták, a lovakkal és kocsival pedig elhajtották. Az az út, melyen a rablógyilkosság történt, igen alkalmas az ily gazdaságokra. Ezen az uton ez már a második eset. Az égnek meredő sziklák közvetlen tövében húzódik az országút, melynek másik oldalát a Szikince patak mossa. Ha valakit itt megtámadnak semerre se menekülhet. Csókás holttestét a Szikince vízében napok óta keresik, de eddig még eredménytelenül.

— **Az „Iparos Kör“ teaestje.** Az iparos kör e hó 2-ikán tartott vigalmi bizottsági gyűlésen elhatározta, hogy e hó 19-én a nagyfogadóban műsor és táncécal egybekötött teaestélyt rendez.

— **Gyanus betörés.** Kellemetlen meglepetésre ébredett minap Vrecznik András zsemberi adószedő. Ugyanis reggel bement az első szobába, hol az adópénzeket szokta tartani. Ekkor elképedve látta, hogy betörők jártak nála és elvittek 900 korona adópénzt. A betörők kibontották a padlást és egy lajtörja ségélyével jutottak be. Az egész dolgot gyanussá teszi azonban, hogy a szobában levő lajtörja a padlás nyílásán be nem férhetett, de a nyíláson is csak egy gyermek tud beférni. Egyébként a szobában a külső sőrőszaknak semmi nyoma sem volt látható, így a betörés koholt mese gyanuját keltette. Vrecznik Andrást letartóztatták; de miután a 900 korona adópénzt megértették, szabadlábra helyezték.

— **Február.** Meteor február haváról következőket jelenti: Februárius elején Szaturnusz befolyása érvényesül, így 3-ikától ismét hősüljedés várható, 9—10-én csapadékos, legvalószínűbb havas jelleggel. Ezt követőleg változó, de 13—19—20 körül hidegebb jelleggel, különösen a 19. és 20. a hidegebb, míg 27—28 körül az enyhébb jelleg érvényesül. Februárius havának változási napjai: 3—6—10—11—13—19—20—21—22—25—27—28-ikára esnek. Ezek közül legerősebb hatásuk 6—10—19. és 27-iki.

— **Bezárt iskola.** A bái járás főszolgabírája az alsó és felsőbakai iskolának febr. 28-ig való bezárását vörheny járvány miatt elrendelte.

— **Az ügyvédség reformja.** Minthogy a Székely-féle javaslatból pár hónap mulva törvény lesz, mindazok, akik a törvényelőbeléptéig doktorátust nem szereznek, csak két évvel később lehetnek, önálló ügyvédek. A kik azt akarják, hogy az új törvény reájuk ki ne hasson és így két évet nyerjenek, forduljanak a Dr. Dobó jogi szemináriumhoz (Kolozsvar, Bolyai u. 3.) melynek segítségével hat hét alatt lehetnek egy szigorlatot. Ez annál is inkább tanácsos, mert a beállott egyetemi rendszerváltozások következtében a szigorlatok anyaga aránytalanul megnagyobbodott. Az intézet kikölcsönzi tankönyveket helyettesítő, az összes szigorlati kérdéseket felőlelő jegyzeteit, melyekből otthon elkészült jelöltek rövid rekapituláló kurzus során készíti elő. A „Jogi vizsgák letétele“ c. most megjelent könyvet díjmentesen megküldi. 11—15

— **Kibujt a medve.** Tudvalévő, hogy a dirmegő-dörmögő Mackó-családnak, mely élénk figyelemmel kíséri a kalendáriumi dátumokat, nevezetes napja volt tegnapi. Gyertyaszentelőkor kinyújtózik meleg barlangjában az álomszuszék medve, nagyot ásít és kidugja az orrát a világba. Szimatolgat, nézelődik, azután vagy visszahúzódik vackába, vagy kiballag egy kis elemózsia után. Ha enyhe az idő és lueskos az erdő alja, baljóslatuan megrázza a fejét és új álomba merül, talpa nyalogatásával enyhítve a hosszú koplalást. Ha pedig esikorgó fagy dermeszti az erdőt és havas vihar tombol a fák között, kissé

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz  
Minden tabletán raita van e két szó



Szereti egészségét?

Ki ne tudná, hogy utólrhetetlenül legjobb hashajtó a világhírű

PURGO-BAYER

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz  
Minden tabletán raita van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártekonak

morgolódva ugyan, de a bizonyosság bizalmával enygyja téli fekvőhelyét és elindul mezegetni a borókabokrok közé. A mezeve, hiszen tetszik tudni, Gyertyaszentelőkor végét veti téli álmának, ha telet lát kint és a másik oldalára visszafekszik, ha enyhe időt tapasztal. Ma azonban alighanem kutyául becsapódik Maekó uram. Nagy-vigan kísértél a barlangból és elégedetten dörmög: „Na, hamarosan vége lesz a télnek!” Bundáját fagyasztó tél verdesi, körmei alatt harsog a keményre fagyott hó. Persze, azt nem tudja medve-koma, hogy még nem is volt tél, s éppen csak most ért ide az igazi hideg.

Ezt nem tudja, átaludja, de azt tudja minden értelmes medve, hogy a telet nem eszi meg a farkas. Ha későn jött a tél, majd kipótolja, amit mulasztott s láttunk mi már tavaszt, amely inkább tél volt, mint a tél. Ugy járhat hát a mackó, hogy hamar elhagyta a jó meleg vackot s várja-várja a közelgő tavaszt s helyette telet arat . . .

**Bélyegzőket pecsétnyomokat fametszeteket sárgaréz, ajtó, és címtáblákat, számozó gépeket és minden e nemhez tartozó munkát az árjegyzék szerinti árból 15 százalék árengedménnyel szállít Neumann Jakab könyvnyomda-, és könyvkötészet tulajdonos és papírkereskedő Ipolyságon.**

### IRODALOM ÉS ZENE.

(\*) „Ország-Világ” Illusztrált szépirodalmi hetilapjaink között nagy elterjedtségnek örvend a Váradi Antal dr. és Falk Zsigmond dr. szerkesztette „Ország-Világ”. Méltán megérdemli e szépirodalmi képes hetilap, hogy a társadalom minden rétegében otthonra találjon, mert a legutóbbi (5-ik) szám is oly bő tartalommal és változatos illusztrációkkal jelent meg, hogy nem mulasztjuk el e lapot a legmelegebben ajánlani. A legutóbbi számban verseket, cikkeket, elbeszéléseket írtak: Aboay Andor, Bányász László, Dura Máté, Feleki Sándor, Palk Zsigmond dr., Gyárfás Zsigmond, Hangai Sándor, Kalmár Lajos, Palágyi Lajos, Vainicsek Béla dr. Váradi Antal dr., Zsoldos Benő, Illusztrációi közül megemlítjük Barcsay Domokos, csetei Herceg Péter báró, Klobusiczky János új főrendek, ifj. Tisza István gróf és neje Csáky Ilona grófnő, Ágai Adolf és Ugron Gábor arcképeit, Vilmos német trónörökös és nejét Ceyon szigetén, téli sport a román királyi udvarnál stb. Bő rovatok: Színház. Irodalom. Művészet. Hírek. Különfélék stb. Az „Ország-Világ” kiadóhivatala (Budapest, V., Hold-u. 7.) kívánatra ingyen küld mutatványszámot. A lap előfizetési ára: Egész évre 16 korona, félévre 8 korona és negyedévre 4 korona.

(\*) **A Vasárnapi Ujság** január 29-iki száma első helyén Ugron Gábor arcképet közli érdekes cikkel; képet közöl Ugronról mint szónokról és temetéséről is. A további képek közt vannak a főrendiház új tagjainak arcképei, Curiéné s a vele

szemben francia akadémikussá választott Branly képe, képek a postatakarékpénztár palotájából. Szomorú Dezső darabjának, A rajongó Bolzay leányának nemzeti színházi előadásáról, a magyar football bajnoki csapat külföldi mérkőzéseiről, Finta István, a szamosújvári rab-szobrász műveiről stb. Szépirodalmi olvasmányok: Rákosi Viktor regénye, Szemer György novellája, Peterdy Andor és Varságh János versei, Marcelle Tinayre francia regénye. Egyéb közlemények: az elhunyt Lánzy Gyula arcképe, cikk az amerikai milliomosok jótékonyágáról, tárcacikk a hétről s a rendes heti rovatok: Irodalom és művészet, sakkjáték stb. **A Vasárnapi Ujság** előfizetési ára negyedévre öt korona a világhírlap-vel együtt hat korona Megrendelhető a Vasárnapi Ujság kiadóhivatalában (Budapest IV. ker., Egyetem-utca 4. szám.) Ugyanitt megrendelhető a Képes Néplap a legolcsóbb ujság a magyar nép számára, félévre két korona 40 fillér

(\*) **Magyar labdarugók külföldön.** Labdarugóink külföldi diadalairól érdekes dolgokat mond el Sebők Zsigmond és Benedek Elek képes gyermeklapja, a Jó Pajtás legújabb számában Schlosser Imre, a bajnoksapat egyik tagja. Ugyanebbe a számba verset írtak Vétesy Gyula, Elek nagyapó, Tallián Gábor, mesét mond Benedek Elek, Dörmögő Dörmötör utazását a Vaskapuzhoz folytatja Sebők Zsigmond, a csilingelő, ragyogó szánkóról mond mesét Szabóné Nógáll Janka, érdekes történetet beszél el Nógrádi Pap Gyula. Tréfás képek az óriás korcsolyáról, meg a babszemvárosi versenyről. Rákosi Viktor regénye, a rejtvények és szerkesztői üzenetek teszik változatosabbá és gazdagabbá e szám tartalmát. A „Jó Pajtás” előfizetési ára: negyed évre 2 K. 50 f. félévre 5 K. egész évre 10 K. Az előfizetési pénzek a kiadóhivatalba küldendők, Franklin-Társulat, Budapest. IV., Egyetem-utca 4.

(\*) **A Franklin Kézi Lexikonának** első kötete március hó folyamán meg fog jelenni. Ezzel egy nálunk eddig egészen új lexikon-típus valósul meg, a mely kellő terjedelemben és mégis röviden és világosan megad minden felvilágosítást, a mire a művelt embernek szükség lehet. A Franklin Kézi Lexikonán kiváló tudósok és írók egész sora dolgozik; közlései pontosak, megbízhatók, anyaga a legnagyobb gondtal van a gyakorlati élet szükségletei szerint megválogatva. Kiállítása a magyar nyomdai és könyvkötő iparnak díszére fog valni.

(\*) **A „Felvidéki Őr”** c. politikai és gazdasági szemle február 1-i száma a következő érdekes és gazdag tartalommal jelent meg: Cikkek: Az olvasóhoz — Az első lépés — Szellemi vis inertiát (Gärtner Henrik dr.) — Rovatok. Tollhegyről: Amerikai tudós és a magyarországi tótok. — A romániai magyar katolikusok helyzete. — Magyar bank Amerikában. A kivándorlás és a Pool — Szédelgési röpiratok — Az Őr: Hírek — Tudósítások. — Lap-szemle. — Nógrádmegye magyarságához (Fáy Albert dr.) — A magyarságról: kulturegyeteli és egyéb közlemények. — Kivándorlás — Közgazdaság. A „Felvidéki Őr” az egyetlen ujság, amely pusztán a nemzeti-égi kérdéssel behatóan foglalkozik. Megjelenik minden hónap 1-én Losoncon. Szerkesztőségének tagjai: Főszerkesztő Török Zoltán. Szerkesztő Steier Lajos. Felelős szerkesztő és laptulajdonos: Herczegh Jenő. Előfizetési ára egy évre 10 korona.

### Ipolysági piaci árak.

Buza 100 klgként kor.	20.40—21.00
Rozs	14.60—15.00
Arpa	15.40—16.00
Zab	15.40—15.60
Bab	19.00—20.00
Kukorica	13.00—13.50
Bükköny	18.00—18.20



789. 1910 vhtó. szám.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végreh. az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a bpesti V. ker. járásbírósnak 1910. évi XVI. 946. számú végzése következtében Dr. Luxonburger György javára 50 K. s. jár. erejéig 1910. évi június hó 6-án foganatosított kielégítési végrehajtás útján felülfoglalt és 691 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: butor, padálos cimbalom, szőnyeg nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a vámosmikolai kir. járásbírósig 1910-ik évi V. 482. t. számú végzése folytán 50 K. tökékevetelés, ennek 1910. évi március hó 9. napjától járó 5 százalékos kamatai, egyharmadszázalék váltódíj és eddig összesen 31 korona 88 fillér b. bíróság már megállapított költségek erejéig, N a g y m a r o s o n leendő megtartására 1911. évi február hó 13-ik napjának d. e. 10 órája határidőül kiuzetlik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 103. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén lecsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltattak és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik. Így Stern Vilmos és fia 700 For., Kovács Ödön dr. 68.90 Groszmann Mór 99.88. Seenger Ervin 16 k. 80 f. kielégítésére.

Kelt Vámosmikolán, 1911. évi január hó 30-ik napján

Erneyi Vilmos kir. bír. végreh.

### Gümőkór,

köhögés,  
szamárköhögés,  
influenza

eseteiben az orvosok csak

**SIROLIN**  
„Roche“-t  
rendelnek.



### Kik vannak a Sirolin „Roche“-ra utalva?

1. A kik hosszú időn keresztül köhögés bántalmainban szenvednek.
2. Mindazok, kik üdült gégehurutban szenvednek.
3. Asztmában szenvedők lényeges könnyebbülést éreznek már rövid használat után.
4. Skrofulás, mirigyduzzadásos, szem- és orrkatar-rusos gyermekeknek fontos szere a Sirolin „Roche”.

A táplálkozást nagyban elősegíti.



Csakis eredeti csomagolás Sirolin „Roche“-t kérjen, minden utánzatot vagy pótkészítményt kérünk a leghatározottabban visszautasítani.

**F. Hoffmann-La Roche & Co.,**  
Basel (Svájc),  
Grenzschach (Németország).

A magyar újságírás szenzációi

**A N A P**

Remek hírszolgálat! Fényes lap! Óriási népszerűség!

**A 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és kérielhetetlen szószólója!**

Főszerkesztő: **Braun Sándor**  
Felelős szerkesztő: **Hacsak Géza**  
Naponként **155.000** példány

<b>2</b>	<b>Egy szám</b>	<b>A NAP</b> előf. ára:
		Egész évre 16—K
		Fél évre 8—K
		Negyedévre 4—K
	Egy hónap 140K.	
<b>kraj-cár</b>	<b>A NAP</b>	apróhirdetési levezetőlappja.
		10 szócig 30 fillér
		20 szócig 50 "
		40 szócig 1 kor.

Kapható: NEUMANN JAKAB papírkereskedésében Ipolyságon.

**: FIDIBUSZ :**

A legkitűnőbb magyar élcslap!

Páratlan népszerűség! Pompás képek! Remek szöveg! Mesésen olcsó!

Egy **Diszkótésben jelenik meg** Egy **szám** 1911. január havában **kötet**

**6 FIDIBUSZ 5**

1910. évi teljes évfolyama Aki 1905., 1906., 1907., 1908., 1909. és 1910. évfolyamokat egyszerre rendel meg, 25 százalék engedményben részesül

**kraj-cár** Megrendelhető a kiadók hivatalában.

Budapest, VII., Rökk-Szilárd-utca 9. szám.

### Halászatijog bérbeadási hirdetmény.

A szob-kovári ipolyhalászati társulat nyilvános szóbeli árverésen hat következő évre bérbeadja az „Ipoly folyónak a Dunába” való ömlésétől Kóvár község határáig terjedő szakaszának halászati jogát négy szakaszban és pedig:

1-ső szakasz: Szob Helemba községek alsó határától Ipolypásztó felső határáig 192 k. hold kiterjedésben. — Kikiáltási ár 250 korona.

2-ik szakasz: Bél Vámosmikola alsó határától Gyerk Pereszlénnyel felsőhatáráig 210 k. hold kiterjedésben. Kikiáltási ár 200 korona.

3-ik szakasz: Ipolyság alsó határától.

Nagyfalu Ipolyvece felső határáig 149 k. hold kiterjedésben. Kikiáltási ár 100 korona.

4-ik szakasz: Ipolybalogtól Kóvár felső határáig 105 k. hold kiterjedésben. Kikiáltási ár 50 korona.

Ajánlat tehető külön-külön az egyes szakaszokra, de az egész víz területére is.

A nyilvános szóbeli árverés Ipolyságon február hó 21-én délelőtt 10 órakor a Gazdasági Egyesület titkári hivatalában a vármegyházán fog megtartatni. — Aki árverezni óhajtanak, kötelesek a kikiáltási ár 25 százalékának megfelelő bántpénzt letenni.

Az árverési feltételek ugyancsak a gazdasági egyesület titkári hivatalánál, de az ipolymenti községek előljáróságainál is megtekinthetők.

Ipolyság, 1911. évi január hó 21.

**Gálffy István s. k.** Bolgár János s. k.  
alelnök igazgató. társulati elnök.

1—2

### Magyarázat.

Hogy mennyire köztudomása a közönségnek az a tény, hogy

## kolerajárvány

veszélyének esetén a tisztaság mellett

## legjobb óvszer az Esterházy-Cognac

annak legjobb bizonyítéka a rendkívüli fogyasztás.

Hivatalosan, közjegyzőileg meg van állapítva, hogy az Esterházy cognacgyár két Egrot-féle főzőkészüléke

**1,752.000 liter bor**

termelő képességet foglal magában.

Ez az óriási szám, legjobb bizonyítéka annak, hogy a közönség tudja, mivel védekezzék a

**kolera ellen.**

Ez a magyarázata a rendkívüli nagy fogyasztásnak.

Az Esterházy-cognac mindenütt kapható.

Központi iroda:

Budapest, V., Csáky-utca 14.

### Vérvörös fajnarancs

catániai legjobb minőségű ötkilós postakosárral 2-80 eredeti 180, 150 avagy 100 darabos láddal 6 korona, eredeti 360, 300 avagy 200 darabos láddal 11 koronáért. **Sárga fajnarancs** édes, ötkilós postakosárral 2.50 eredeti láddal 180, 150 avagy 100 darabbal 4-75 korona, eredeti 360, 300 avagy 200 darabbal 8-50 korona. **Mandarin** mézédés, ötkilós postakosárral 3-50, eredeti láddal 100 darabbal 5-50. **Citrom** elsőrendű ötkilós postakosárral 2-20, eredeti láddal 180 darabbal 4-50, eredeti 360 avagy 300 darabbal 8-50. **Karfiól** csodaszép, fehér, ötkilós postakosárral 2-40, eredeti kosárral 18 darabbal 3-80 korona. **Maróni** romai, konzervált, ötkilós postakosárral 2-50, huszonötökilós zsákkal 9 koronáért szállítja utánvétellel, bérmentlenül az „AGRUMEN” délgyümölcs-nagykereskedés BUDAPESTEN, Szarka-utca 7. Tessék előnyárjegyzéket kérni délgyümölcsökről. 1—13

Van szerencsém a helybeli és vidék könyvkedvelő közönség b. figyeimét

### ujabb gépekkel

felszerelt könyvkötészetemre felhívni: aminek folytán abban a helyzetben vagyok, hogy a legszebb kivitelű úgy egyszerű valamint

### diszkótéseket

(valódi műaranyozás és műmárványozással) kifogástalanul s jutányosan készítek.

### Szenzációs

### kedvezmény

### gyanánt

minden 10-ik kötet ingyen!!  
**Remek kivitelű plusz díszműcikk munkák készítése!**

A n. é. közönség b. megrendeléseit tisztelettel kéri

## NEUMANN JAKAB

könyvnyomda és könyvkötészet tulajdono  
**I P O L Y S Á G O N.**

Irti olvasni tudó fiu

nyomdász tanulónak

heti 4—5 korona kezdő fizetéssel felvétetik

NEUMANN JAKAB

könyvnyomdájában

I P O L Y S Á G O N.

**BRÜNN-KÖNIGSFELDI GÉPGYÁR MOTOROSZTÁLYA**

a monarchia legelőkelőbb gyára!

Egyedürlátogató ABELES EMIL Budapest, V. Váci-ut 14.

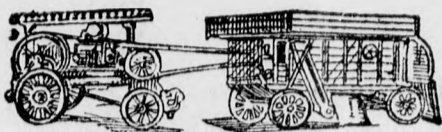
**JÉGGYÁR és Hűtőtelepek**

városok, tejgazdaságok, hentesek, cukrászok, szállodák, kórházak, serfőzők stb. részére.

**Benzin Nyersolaj Szivógáz Diesel Locomobil**

**motor**

1—600 lóerőig. Teljes cséplőgarnitúrák és malomberendezések.



**Alacsony és magasnyomású SZIVATTYUK**

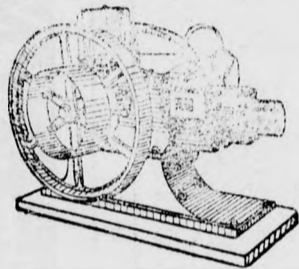
gőz-, transmissió-, villany- vagy motorüzemre bármely vízellátási és ipari célra.

**Fűrészes és famunkáló gépek**

fűrésztelepek, asztalosműhelyek teljes berendezése.

Teljes transmissiótelepek, gőzgépek, gőzkazánok és egyéb gépészeti berendezések. — Kétszázötven éves árajánlat és 6—25 mérnök látoga ással díjmentesen szolgálunk.

**CLIMAX nyersolaj-motorok :: és lokomobilok ::**



Legjobb és legolcsóbb hajtóerő mezőgazdasági és ipari célokra.

Nincs robbanási veszély!

se pénzügyi ellenőrzés. Elsőrangú referenciák

**BACHRICH és TÁRSA MOTORGYÁR**

fióktelep

Budapest, V., Szabadság-tér 17. (Tőzsde-palota.) 18—20.

Bát mezővárosban (járási székhely) a főtéren, országút mellett levő 60 év óta fennálló DEUTSCH-féle

**vegyes-kereskedés**

teljes berendezéssel és lakással családi körülmények miatt bérbe adandó. A meglévő árukészlet is — kedvező feltételek mellett — átvehető, azonban az átvétel nem kötelező.

A községben hetenkint kétszer hetivásár, évenként hatszor országos bazar- és kirakó vásár tartatik.

Érdeklődők a tulajdonostól,

**DEUTSCH KALMÁN**

báti lakostól nyerhetnek bővebb felvilágosítást.

**Császárfürdő** Budapesten. Nyár és téli gyógyhely a magyar Irgalmas rend tulajdona. Elsőrangú kénes hévízü gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszapmedence- és kádfürdők, melyek kiváló gyógyhatással használtak az összes reumatikus- és idegbántalmaknál. Uszodák hőlégi-, szénsavas- és villamosvíz-fürdők ivó- és belélegzési-kúra. Prospektust ingyen és bérmentve küld.

Az Igazgatóság

**Hornyolt Cement-fedélcserépek.** Valamint terejéscserépek is jutányos árban kaphatók Szobi és Ipolypásztói raktáron. Ezen áru tartósága és gyönyörű fekvése miatt minden más fedőanyagot felülmúl. Egy négyzetmétert 15 drb. bőven takar. Nagyobb mennyiségű szállítás esetén a gépet és a hozzátartozó kellekkeit szerény költséggel díj mellett rendelkezésre bocsájtom.

SCHÖFFER MÁRK SZOB.

**CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD**  
Budapest, Váci-körút 63,  
által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:  
Locomobilok és cséplőgépek, benzínmotoros cséplőkészletek, magánjáró gőzgépek, szalmakazalozók, löher-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszálógépek, marokrakó- és kéveköto-aratógépek, szénagyűjtők, széna- és szalmasajtók, boronák, sorvetőgépek, Planet Jr. kapálók, kukoricza-morzsolók, szecska-vágók, répavágók, darálók, őrlőmalmok, egytemes aczélekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb mezőgazdasági gépek.



**Kiadó lakás.**

Egy lakás, mely **2 utcai és egy udvari szoba, 2 éléskamra és mellékhelyiségekből** áll, az Ujvárosban (Homokon) április 1-étől **kiadó**

**Superfoszfátot Chilisalétromot** jutányosan ajánl és állandóan raktáron tart **Berczeller Márton Ipolysagon.**

**JÉGGYARAKAT, HÜTŐ-BERENDEZÉSEKET**

a BORSIG cég kitérően bevált ammóniák, vagy kénessav kompressziós rendszerek szerint, valamint

**TELJES VÁGÓHIDI BERENDEZÉSEKET**

szállít a legjobb kivitelben a **SCHLICK** -féle vasöntőde és gépgyár r.-t. Budapest, Váci-ut 45—47 sz.

TELEFONSZÁMOK : 74—76., 74—77. és 98—58. (Interurban). Költiségtétellel díjtalanul szolgálunk! 5—6

# MANGOLD MÓR UTÓDA

fűszer és esemegé áruk üzlete  
 :: IPOLYSÁGON, a főorvos úrral szemben. ::

Elsőrendű áruk!

## Merségeiten határozott árak!

Mindenféle fűszer	Sajtok
Csokoládé és Cacao	Déli gyümölcs
(Gerpeaud, Suchard, Heller, Schmidt, Fürth és Stollwerk félék)	Hus, Hal és főzelék konservek
Cukorka különlegességek	Befőttek
Teák	Herz és Dozsi-féle szalámik
Rum — Likör — Cognac	Debreceni paprikás szalonna
Borok	Francia mustár
Magyar és francia pezsgők	Ugorka és saláta félék
Ásványvizek	Kaviár
Haggenmacher serek	Tea-vaj
Tea sütemények	

Karácsonyi és újévi ajándék tárgyak!

Naponta friss felvágottak!

### Szőlő-oltványok,

szőlővesszők és finom éri szőlői borok beszerzésére legmelegebben ajánljuk a legjobb minőségűt.

Szücs Sándor Fia szőlőtelepét Bihardiószeg. Képes árjegyzéket tanulságos tartalommal *Ityén és bérmentve*. Ezen árjegyzéknek egyetlen hazból sem szabad hiányozni, mert azok mindenkit érdeklő dolgot tartalmaz. Tehát senki el ne mulassza egy levelező lapon kérni.

Olesó ár és pontos kiszolgálás.  
Több ezer elismerő levél. Készlet: 3 millió.

### Fix fizetés

és magas jutalék mellett alkalmazunk vidéki ügynököket, sorsjegyek részletfizetésre való eladásához. Havonként elérhető jövedelem 300—600 korona. HECHT BANKHÁZ Részvénytársaság, Budapest Ferenciek tere 6. 18—32

Kitűnő minőség, olesó ár!

## FRISCHER ADOLF férfi-szabó és divatáruháza IPOLYSÁGON.

Ismeri elsőrangú szabászat! ANGOL és HAZAI szövetek!  
 Őszi és téli divat különlegességek.

Pelikán és Gyakits, Hüchel és Pichler kalapok egyedüli raktára.  
*Elegáns dászenti kalapok.* Angol nyakkendők (Castle Make.)  
 Férfi, női és gyermekcipők a legjobb kivitelben. Izléses fiu és gyermek ruhák és felöltők. Ingek, gallérok, kézelők, lábravalók zsebkendők.  
 Kész férfi ruhák felöltők és körgallérok.  
 Sétabotok, esernyők, „Storm Slipper“ sárcipők.

## Sport cikkek legfinomabb amerikai és Triumph cipők

Vizhatlan vadász gallérok és bagaria cipők, halina csizmák, sapkák, kalapok, kamaszlik, vadász harisnyák. Férfi, női és gyermek harisnyák, trikók.

## Kobrak cipők egyedüli lerakata.

Valódi pécsi „Hamerli“-féle férfi és női keztyük.  
 Böröndök, utazókosarak, gyermek-kocsik, táskák, uti takarók.

FRISCHER ADOLF férfi-szabó divatáru házában  
 IPOLYSÁGON.

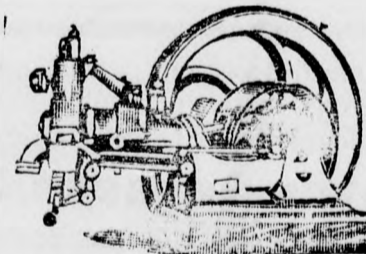
Pontos és gyors kiszolgálás!

Kalapács végjegyget a legjobb gyermekcipő.

Kalapács végjegyget a legjobb fiu léány cipő!

## Drezdai motorgyár r. t.

Németország egyik legrégebb és legnagyobb motorgyára.



Szállít szakkörökben elismert legjobb gyártmányú Benzin-, Nyersolaj-, Gáz-, Petroleum-motorokat és locomobilokat

valamint szívógázmotorokat  
**MEGLEPŐ UJDONSÁG!**  
 EGYETEMES GENERATORUNKAL

a tényleges lóerő  
 óránként csak kb. 1 fillérbe kerül  
 Vezérképviselet:

Gellért Ignác és Társa

Budapest, Teréz-körút 41 :: Telefon 12—9  
 Legmesszebbmenőjótállás. Kedvező fizetés  
 16—26 feltételek.

## Köhögés

és rekedtség-nél, tüdő katarus- vagy szármárhurutnál

ne vegyenek mást mint

**KAISER-féle** mell karamellát,  
 a három fenyő jelzéssel.

500 közjegyzőileg hitelesített bizonyítvány orvosok és betegetől tanuskodik a biztos eredményről.

Csomagja 20, és 40 fillér, doboza 60 fill.  
 Kapható minden gyógyszerárban.